



### ELEVANDO LA VOZ DE LOS ESTUDIANTES

El Departamento de Educación de Oregon (ODE, por sus siglas en inglés) está profundamente comprometido con ayudar a todos y cada uno de los estudiantes a aprender, crecer y prosperar. El ODE también se compromete a brindar oportunidades para recibir comentarios y opiniones con el fin de mejorar continuamente las experiencias educativas de todos los estudiantes de Oregon. La Encuesta sobre Desarrollo de la Equidad Educativa de los Estudiantes (SEED, por sus siglas en inglés) ayudará al ODE a recopilar información sobre las experiencias educativas de los estudiantes de Oregon. Esta información ayudará al ODE a desarrollar los recursos y apoyos apropiados para los distritos de Oregon y a dirigir mejor esos recursos donde más se necesitan. Los datos de la Encuesta SEED también pueden ayudar a los distritos a tener un panorama más completo sobre sus contextos locales y hacer modificaciones estratégicas al currículo, la instrucción y los apoyos académicos relacionados que ofrecen a los estudiantes.

### LA ENCUESTA SEED...

- **...ofrece la oportunidad de escuchar directamente a los estudiantes.** La encuesta SEED ofrece a los estudiantes la oportunidad de expresar sus experiencias en el sistema educativo de Oregon.
- **...está diseñada para captar el sentido de pertenencia y las experiencias de los estudiantes en la escuela.** La encuesta pregunta a los estudiantes sobre su acceso a los recursos de aprendizaje, oportunidades de aprendizaje, creencias de autoeficacia y sentido de pertenencia.
- **...está disponible para satisfacer las necesidades de todos los estudiantes.** Los estudiantes tienen acceso a los mismos apoyos de accesibilidad que están disponibles para ellos en las evaluaciones estatales. Una Encuesta SEED Alternativa también está disponible, la cual está diseñada para los estudiantes que tienen discapacidades cognitivas significativas.
- **...se lleva entre 10 y 20 minutos para completarse.** La Encuesta SEED es breve y contiene preguntas de opciones múltiples para los grados 3-11 y preguntas abiertas adicionales para los grados 6-11.
- **...es confidencial.** Las respuestas de los estudiantes en la encuesta son confidenciales, a menos que la respuesta de un estudiante indique un daño potencial para el estudiante u otras personas. Cuando la respuesta de un estudiante se marca como una alerta de crisis potencial, la respuesta del estudiante se comparte con el personal escolar local para garantizar la seguridad del estudiante. Excepto en el caso de una alerta de crisis potencial, las respuestas individuales de los estudiantes en la Encuesta SEED no se comparten a nivel de la escuela, del distrito o estatal. Las respuestas de la Encuesta SEED se guardan de una manera segura y solamente son vistas por algunos miembros del personal del ODE con el propósito de analizar los datos y preparar los datos de la encuesta para reportarlos de tal manera que se proteja la confidencialidad de los estudiantes.

### DESCRIPCIÓN DE DERECHOS

La ley de Oregon (Propuesta de Ley de la Cámara de Representantes 2656) requiere que cada distrito escolar ponga la Encuesta SEED a disposición de los estudiantes de los grados 3-11. Los padres o tutores legales pueden negarse, ya sea verbalmente o por escrito, a que su estudiante participe en la Encuesta SEED. Las escuelas notificarán a los padres sobre la administración y el proceso para declinar la participación cuando menos 5 días antes de administrarse la Encuesta SEED. Los estudiantes también pueden negarse a participar en cualquier momento, ya sea verbalmente o por escrito. Los estudiantes también pueden negarse a responder las preguntas individuales de la Encuesta SEED.

### PERIODO DE ADMINISTRACIÓN EN TODO EL ESTADO

La Encuesta SEED se administrará dentro del período estatal indicado a continuación. Las escuelas y los distritos determinarán los días y horarios específicos de administración.

#### Grados 3-11

02/04/2025 — 06/13/2025

### MANTÉNGASE INFORMADO

Para información adicional y revisar la Encuesta SEED, visite la [página web de la Encuesta SEED](#) o escanee el código QR a la derecha. El personal de la escuela y el distrito pueden responder las preguntas adicionales.

SCAN ME



## DERECHOS DE LOS PADRES O TUTORES LEGALES PARA PARTICIPACIÓN EN LA ENCUESTA

La ley de Oregón (Proyecto de Ley de la Cámara de Representantes 2656) permite que los padres o tutores legales se nieguen, ya sea verbalmente o por escrito, a que su estudiante participe en la Encuesta SEED. La escuela proveerá a cualquier estudiante que esté exento de participar en la Encuesta SEED con un tiempo de estudio supervisado (u otra actividad de aprendizaje) mientras otros estudiantes completan la encuesta.

- Si usted desea que su estudiante participe en la Encuesta SEED, **no tiene requerido tomar ninguna otra acción.**
- Si no desea que su estudiante participe en la Encuesta SEED, **por favor complete una de las opciones indicadas abajo.**
  - Para ayudar a la escuela de su estudiante a planear eficientemente, envíe este formulario o contacte a la escuela de su estudiante cuando menos un día antes del primer día de administrarse la encuesta.

### OPCIÓN 1

Para declinar por escrito, por favor complete esta sección y entregue este formulario en la escuela de su estudiante.

Apellido legal del estudiante: \_\_\_\_\_

Primer nombre legal del estudiante: \_\_\_\_\_

Grado de inscripción del estudiante: \_\_\_\_\_

Escuela del estudiante: \_\_\_\_\_

Al firmar este formulario, entiendo que estoy declinando que mi estudiante participe en la Encuesta SEED solamente durante el año académico actual.

Nombre del padre/tutor legal: \_\_\_\_\_ Fecha: \_\_\_\_\_

Nombre del padre/tutor legal: \_\_\_\_\_

### OPCIÓN 2

Para declinar verbalmente, contacte a la escuela de su estudiante por teléfono o visite en persona. Prepárese para proveer la siguiente información:

- Nombre legal del estudiante (primer nombre y apellido)
- Grado de inscripción del estudiante
- Su nombre (como el padre/tutor legal del estudiante)
- Confirmación verbal de que usted desea declinar la participación de su estudiante en la Encuesta SEED.